

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 38 (1920)
Heft: 177

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Freitag, 9. Juli
1920

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Vendredi, 9 juillet
1920

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich

XXXVIII. Jahrgang — XXXVIII^{me} année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 177

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement —
Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich
Fr. 4.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonellezeile (Ausland 65 Cts.)

Redaktion et Administration au Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 16.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre
fr. 4.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Règle des annonces: Publici-
tás A. S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N° 177

Inhalt: Abhanden gekommene Werttitel. — Handelsregister. — Güterrechts-
register. — Fabrik und Handelsmarken. — Bekanntmachung der eidgenössischen Steuer-
verwaltung. — Deutsches Reich: Freigabe der Einfuhr von Käse.

Sommaire: Titres disparus. — Registre de commerce. — Registre des régimes
matrimoniaux. — Marques de fabrique et de commerce. — Communiqué de l'Adminis-
tration fédérale des contributions. — Comunicato dell'Amministrazione federale delle
contribuzioni. — Commerce spécial entre la Suisse et l'Italie. — France.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus — Titoli smarriti

Es werden vermisst: 5 4/5 % Obligationen der I. Hypothekendarlehen pro
1912 der Stansstad-Engelbergbahn, Nrn. 619/623, nebst Coupons, pro 1920
und ff.

Der Inhaber dieser Obligationen wird hiermit aufgefordert, sie innerhalb
drei Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Amts-
gerichtspräsidenten von Luzern-Stadt vorzuweisen, andernfalls die Amorti-
sation ausgesprochen wird. (W 313²)

Luzern, den 24. Juni 1920.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt:
Dr. Alfr. Glanzmann.

Es werden vermisst:

1. Inhaberoobligation von Fr. 1000, Nr. 1351, vom 31. Januar 1900, aus-
gestellt von der Volksbank in Luzern, mit Coupons per 1. Februar 1921 und ff.
2. Inhaberoobligation von Fr. 2000, Nr. 57, vom 17. Januar 1911, ausgestellt
von der Kreditanstalt in Luzern, mit Coupons per 30. Juni 1921 und ff.

Der Inhaber dieser Obligationen wird hiermit aufgefordert, sie innerhalb
drei Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Amts-
gerichtspräsidenten von Luzern-Stadt vorzuweisen, andernfalls die Amortisation
ausgesprochen wird. (W 314²)

Luzern, den 24. Juni 1920.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt:
Dr. Alfr. Glanzmann.

Les détenteurs inconnus des coupons au 15 septembre 1919 de deux
obligations, série O, de la Banque foncière du Jura, à Bâle; portant les
n°s 5483 et 5484, sont sommés de produire ces coupons au greffe du tribunal
de Delémont dans un délai de trois ans, à partir de la première publication
de cette sommation, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Delémont, le 29 juin 1920.

(W 316¹)

Le président du tribunal: Jos. Ceppi.

Le juge-instructeur du district de Martigny somme le détenteur inconnu
de quatre actions de cent francs chacune de la Société pour l'éclairage élec-
trique de Martigny-Ville, portant les numéros un, deux, trois et quatre, que le
propriétaire prétend avoir perdus, de produire ces titres dans le délai de
trois ans, à partir du 15 juillet 1920, faute de quoi l'annulation en sera
prononcée.

Pour être inséré trois fois dans la Feuille officielle suisse du commerce
et au Bulletin officiel. La présente sommation annuel celle du 8 juin.

Martigny-Ville, le 3 juillet 1920.

(W 333²)

L. Troillet.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1920. 6. Juli. Unter der Firma «Mavag» Maschinenvertriebs-Aktiengesellschaft
hat sich mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 3. Juni 1920 eine
Aktiengesellschaft gebildet. Zweck derselben ist der Vertrieb von Werkzeug
und Werkzeugmaschinen, Fahrzeugen und technischen Bedarfsartikeln. Die
Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen in beliebiger Form be-
teiligen und alle mit dem vorbenannten Gesellschaftszweck direkt oder indirekt
verbundenen Geschäfte ausführen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100,000 (ein-
hunderttausend Franken) und ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende
voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 1000. Die Übertragung von Aktien unter-
liegt der Genehmigung des Verwaltungsrates. Die Einladungen zu den Gene-
ralversammlungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die
gesetzlich geforderten Publikationen der Gesellschaft geschehen im Schweizer-
ischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat kann weitere Publikations-
organe bestimmen. Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversamm-
lung, ein Verwaltungsrat von 1—3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der
Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bezeichnet diejenigen
Personen, welche namens der Gesellschaft rechtsverbindlich zu zeichnen be-
fugt sein sollen; er bezeichnet auch die Art und Form der Zeichnung. Der
Verwaltungsrat besteht aus: Franz Rosenthal, Kaufmann, von Wien (Oester-
reich), in Mailand (Via Silvio Pellico 12), Präsident; Dr. Siegfried Rieser,
Rechtsanwalt, von Zürich, in Zürich 1, Vizepräsident, und Jakob Zingg, Kauf-
mann, von Zürich, in Zürich 3, Delegierter. Der Präsident und der Delegierte
des Verwaltungsrates führen rechtsverbindliche Unterschrift durch Einzel-
zeichnung. Geschäftslokal: Löwenstrasse 30, Zürich 1.

6. Juli. Unter der Firma Verband der Hersteller alkoholfreier Obst- und
Traubenweine hat sich mit Sitz am jeweiligen Wohnorte des Präsidenten,
zurzeit in Meilen, am 25. April 1919 eine Genossenschaft gebildet. Diese
bezieht die rationelle alkoholfreie Verwertung und Verarbeitung
von Früchten (Obst und Trauben). Die Genossenschaft besteht aus Aktiv-

und Passivmitgliedern. Aktivmitglied kann jede schweizerische Firma wer-
den, welche sich mit der alkoholfreien Verwertung des Obstes und der Trauben
befasst und im Handelsregister eingetragen ist. Passivmitglieder können solche
Personen, Gesellschaften, Vereine und Anstalten usw. werden, welche durch
finanzielle oder moralische Beihilfe den Zweck der Genossenschaft fördern.
Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin an den Präsidenten, durch
Aufnahmebeschluss des Vorstandes, und der Austritt durch schriftliche
monatige Kündigung auf Schluss des Geschäfts- (Kalender-) Jahres. Die Mit-
gliedschaft erlischt ferner durch Tod und Ausschluss. Die Eintrittsgelder
und Jahresbeiträge werden jedes Jahr durch die Generalversammlung fest-
gesetzt. Können die Ausgaben durch diese Einnahmen nicht gedeckt werden,
so wird der Ausgabenrest nach Schluss des Geschäftsjahres gemeinsam durch
die Aktivmitglieder gedeckt, nach Massgabe der Produktionshöhe der ein-
zelnen Betriebe an alkoholfreien Getränken im betreffenden Geschäftsjahre.
Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossen-
schaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür
ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversamm-
lung, ein Vorstand von fünf Mitgliedern und die Revisoren. Der Vorstand
vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führen der Präsident oder der
Vizepräsident je kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift.
Der Vorstand besteht aus: Hermann Schwarzenbach, Kaufmann, von Rüschli-
kon, in Meilen, Präsident; Paul Daepf-Hopf, Fabrikant, von und in Oppligen
(Bern), Vizepräsident; Walter Rüeggsegger-Kunz, Kaufmann, von Langnau
(Bern), in Zürich 1, Aktuar; Heinrich Zuppinger, Kaufmann, von Zürich, in
Obermeilen, Rechnungsführer, und Johann Guhl, Fabrikant, von Steckborn,
in Romanshorn, Beisitzer. Geschäftslokal: In Obermeilen.

7. Juli. Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società
di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), mit Gesellschaftssitz in Basel,
Geschäftssitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 33 vom 7. Februar 1920, Seite 226)
und einer Depositenkasse am Bellevueplatz, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 14 vom
16. Januar 1920, Seite 90). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat
Kollektivprokura erteilt an Oscar Müller, von Amriswil (Thurgau), in Zürich 1;
Gotthilf Pfister, von Egg (Zürich), in Zürich 6; Paul Sigg, von Genf, in
Zürich 1, und Max Probst, von Basel, in Zürich 6. Die Genannten zeichnen
kollektiv zusammen oder je mit einer der übrigen zeichnungsberechtigten Per-
sonen. Die Prokura des Emil Büchi ist erloschen.

Massenartikel, Produkte für landwirtschaftlichen
Betrieb, Futter- und Düngemittel. Kolonialwaren,
Öle und Fette. — 7. Juli. Unter der Firma A.-G. Veemesta (S. A.
Veemesta) hat sich mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am
19. Juni 1920 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck derselben ist
der Import und Export und Handel von Massenartikeln aller Art, besonders
von Produkten für den landwirtschaftlichen Betrieb, speziell Futter-
und Düngemittel, sowie von Kolonialwaren, Ölen und Fetten. Das Aktienkapital
beträgt Fr. 500,000 und ist eingeteilt in 500 auf den Inhaber lautende Aktien
zu je Fr. 1000. Die Einladungen zu den Generalversammlungen an die Ak-
tionäre, sowie die gesetzlich geforderten Publikationen der Gesellschaft ge-
schehen im Schweizerischen Handelsamtsblatt und in der Neuen Zürcher
Zeitung. Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung, ein
Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwal-
tungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen, er bezeichnet diejenigen Per-
sonen, welche namens der Gesellschaft rechtsverbindlich zu zeichnen befugt
sein sollen, er bestimmt auch die Art und Form der Zeichnung. Als Verwal-
tungsrat ist bestellt: Dr. Bruno Heberlein, Rechtsanwalt, von Meilen, in
Zürich 1; als Geschäftsführer ist ernannt: Albert Leiber, von Zürich, in
Zürich 6. Die Genannten führen Kollektivunterschrift. Geschäftslokal: Sonnen-
quai 3, Zürich 1.

Seidenwebereien. — 7. Juli. Baumann, Streuli & Cie. A.-G., in
Zürich (S. H. A. B. Nr. 137 vom 12. Juni 1919, Seite 1006). In ihrer Gene-
ralversammlung vom 24. Mai 1919 haben die Aktionäre die §§ 16, 27 und 28
ihrer Gesellschaftsstatuten revidiert. Die bisher publizierten Bestimmungen
erfahren dadurch insoweit eine Aenderung, als der Verwaltungsrat nun aus
mindestens drei Mitgliedern besteht. In ihrer ausserordentlichen Generalver-
sammlung vom 9. Juni 1920 haben die Aktionäre sodann in Revision der
§§ 4 und 6 ihrer Gesellschaftsstatuten ihr Aktienkapital von bisher Fr. 1,000,000
durch Ausgabe weiterer 500 Inhaberk Aktien zu je Fr. 1000 auf Fr. 1,500,000
erhöht. Es zerfällt dieses Aktienkapital nun in 1500 voll einbezahlte, auf den
Inhaber lautende Aktien zu je Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit
aus: Cesar Stünzi, Fabrikant, von Horgen, in Zürich 2; Prof. Dr. Giovanni A.
Stoppa, Zahnarzt, von Zuoz und Pontresina (Graubünden), in Zürich 2;
Emil Hurter, Bankdirektor, von Schaffhausen, in Zürich 7 und Dr. Emil
Streuli, Partikular, von und in Horgen. Geschäftslokal: Talstrasse 14/16.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1920. 29. Juni. Die Schweizerische Beton Mende Aktiengesellschaft, mit
Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 311 vom 26. Dezember 1919, Seite 2281,
und Verweisung), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung der Ak-
tionäre vom 17. Juni 1920 ihre Statuten revidiert. Gegenüber den bisher publi-
zierten Bestimmungen sind folgende Aenderungen getroffen worden: Die
Gesellschaft bezweckt als Studien- und Patentgesellschaft die Verwertung
der dem Herrn E. Mende, Ingenieur, in Bern, zustehenden Studien, Berechn-
ungen, Kostenvoranschläge, statistische Erhebungen, bereits erfolgter
Patentanmeldungen, sowie aller zukünftigen Patenterteilungen, Instruk-
tionen usw. bezüglich Beton Mende nicht nur in der Schweiz,
sondern auch in Italien. Ziff. 2—5 des früher publizierten Zweckes
bleiben bestehen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 30,000, ein-
geteilt in 300 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 100. Für die Abtre-
tung der oben im Zwecke erwähnten Erfinder- und Verwertungsrechte für
Italien erhält Ingenieur Mende 70 voll liberierte Apportaktien zu Fr. 100,
total Fr. 7000 (inbegriffen in der Neuemission von Fr. 10,000) und Fr. 1000 in
bar. Das neu emittierte Kapital ist mit Fr. 7000 in Apports und mit Fr. 3000
in bar einbezahlt.

6. Juli. Der Verband stadtbern. Elektroinstallateure, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 114 vom 16. Mai 1916, Seite 781), hat am 14. August 1919 seine Statuten revidiert. Er führt nun den Namen **Verband Stadtbernerischer Elektro-Installationsfirmen**. Ueber das Submissionswesen ist ein besonderes Reglement aufgestellt, das als integrierender Bestandteil der Statuten erklärt und durch Unterzeichnung der Statuten rechtsverbindlich wird. Die Genossenschaft gehört dem «Verband Schweizerischer Elektro-Installationsfirmen» und dem «Handwerker- und Gewerbeverein der Stadt Bern» als Sektion an. Es sind deren Statuten und Beschlüsse in erster Linie verbindlich sowohl für die Genossenschaft selbst, als für jedes einzelne Mitglied. Es ist der Generalversammlung anbeigelegt, den Beitritt der Mitglieder zum Schweizerischen Zentralverband obligatorisch zu erklären. In diesem Falle können nur Mitglieder des V. S. E. I. Mitglieder des «Verbandes Stadtbernerischer Elektro-Installationsfirmen» sein. Der Austritt kann nur auf den Schluss des Geschäftsjahres auf eine vorausgegangene dreimonatige Kündigung hin stattfinden. Jedes neu eintretende Mitglied bezahlt ein Eintrittsgeld von Fr. 40. Der Jahresbeitrag beträgt ordentlichweise Fr. 30 und ist im ersten Quartal des Kalenderjahres zu bezahlen. In der zweiten Hälfte des Jahres Eintretende zahlen die Hälfte. Die Hauptversammlung kann ausserordentliche Beiträge beschliessen. Die übrigen früher publizierten Tatsachen betreffend Zweck der Genossenschaft, Eintritt und Austritt der Genossenschaftler, Organisation und Zeichnungsberechtigung bleiben unverändert. Präsident der Genossenschaft ist Eduard Meyer-v. Bergen, von Aesch (Basel-Land); Vizepräsident ist Alfred Henzi, von Finsterhennen; Sekretär ist Jean Schönenberger, von Büttschwil, alle Elektroinstallateure, in Bern. Geschäftsdirektor: Thunstrasse 17.

Waren aller Art und Vertretungen. — 6. Juli. Die Firma **G. Beck**, in Luzern (eingetragen im Handelsregister des Kantons Luzern am 29. Juni 1917, S. H. A. B. Nr. 246 vom 14. Oktober 1919, Seite 1807, und Verweisung), hat den Sitz nach Bern verlegt. Import und Export von Waren aller Art und Generalvertretung der The Rotterdam Fruit & Producebrokers Ltd., Rotterdam; Murtenstrasse 46. Inhaber der Firma ist Gustav Beck, von Biel, in Bern.

7. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Société anonyme du Bellevue-Palace**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1917, Seite 311, und Verweisungen), hat in der Generalversammlung vom 11. Mai 1920 am Platze der ausgetretenen, bzw. verstorbenen Mitglieder des Verwaltungsrates, August Petter-Genillard und Philippe Osswald, neu gewählt: Fridolin Mauderli, Bankdirektor, von Sumiswald, und Dr. Friedrich Trüssel, Fürsprecher, von Sumiswald, beide in Bern.

Lebensmittel, Wein, Spirituosen, Kohlen. — 7. Juli. Die Firma **E. Egemann**, Lebensmittel, Wein und Spirituosen, Kohlen usw., in Bern (S. H. A. B. Nr. 300 vom 22. Dezember 1917, Seite 1999, und Verweisungen), erteilt Prokura an: Adolf Beck, von Sumiswald, in Bern. Die Prokura Friedrich Hermann Christener ist erloschen.

Waren aller Art und Kommission. — 7. Juli. Die Firma **Charles J. van Laar**, Import und Export von Waren aller Art und Kommission, in Bern (S. H. A. B. Nr. 110 vom 30. April 1920, Seite 805), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

Gartenbaugeschäft. — 7. Juli. Ernst Wolf, von Aeschi bei Spiez, und Albert Zwahlen, von Matten bei Interlaken, beide in Morillon, Gemeinde Köniz, haben unter der Firma **Wolf & Cie.**, in Köniz, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1920 begonnen hat. Gartenbaugeschäft, Topf- und Gruppenpflanzen, Dekorationspflanzen, Freilandkulturen, Projektierung und Ausführung von Gartenanlagen, Umänderung und Unterhalt von Hausgeräten. Steinhölzliweg Nr. 43 f.

Bureau Burgdorf

Mineralfarbenfabrik. — 6. Juli. **Schnell & Cie.**, Aktiengesellschaft, Mineralfarbenfabrik, mit Sitz in Burgdorf, Loebach (S. H. A. B. Nr. 133 vom 6. Juni 1919). Die Prokura des Walter Kundert ist erloschen.

Bureau Interlaken

5. Juli. Gottlieb Schmoker, von und in Ringgenberg; Friedrich Fruttschi, von und in Ringgenberg, und Dr. Hermann Arnold Gurtner, von Dientigen, in Goldswil, haben unter der Firma **Schmoker u. Co. Holzspielwaren**, in Goldswil, Gde. Ringgenberg, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1920 begonnen hat. Zur Vertretung der Gesellschaft ist allein befugt: Dr. Hermann Arnold Gurtner, obgenannt. Holzspielwarenfabrikation und Handel.

Bureau de Moutier

7. juillet. Sous la dénomination de **Société de musique Fanfare Municipale de Moutier**, il est constituée, avec siège à Moutier, une association dans les termes de l'art. 60 et suivants du C. c. s., ayant pour but l'étude de la musique, fanfare, organisation de concerts, etc. La durée de l'association est illimitée. Les statuts portent la date du 15 juin 1920. La société se compose de membres actifs et de membres honoraires. Les premiers payent une cotisation mensuelle de fr. — 50 tandis que les seconds versent une subvention annuelle de fr. 5. Tout membre admis doit signer les statuts et verser une finance d'entrée de fr. 2. Les demandes d'admission doivent être faites par écrit et agréées par l'assemblée générale. Les sociétaires sont exclus de toute responsabilité personnelle, l'avoir social répondant seul des engagements de la société. Tout sociétaire peut demander sa sortie moyennant le versement d'un émolument de fr. 5. L'assemblée générale des sociétaires est le pouvoir suprême de l'association. Celle-ci est administrée par une direction composée du président, vice-président, secrétaire, caissier, d'un membre adjoint, nommés par l'assemblée générale des sociétaires, et d'un membre nommé par le Conseil Municipal de Moutier, comme représentant de la Commune Municipale de Moutier. Le président et le secrétaire de la direction représentent l'association vis-à-vis des tiers. Le président de la société est Arnold Zwahlen, originaire de Wahlern, mécanicien, à Moutier, et le secrétaire est Charles-Auguste Juillerat, originaire de Rebévelier, mécanicien, à Moutier.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

6. Juli. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Hauenstein & Co., Gips- & Kalkwerke Konolfingen**, in Konolfingen (S. H. A. B. Nr. 126 vom 19. Mai 1920, Seite 931), sind als weitere unbeschränkt haftende Gesellschafter eingetreten: Gottfried von May, von Bern, Schlossbesitzer, in Ursellen, und Paul Kohler, von Nidau, Ingenieur, in Konolfingen.

Bureau Trachselwald

Bierdepot: Limonade und Mineralwasser. — 6. Juli. Inhaber der Firma **Ernst Ulli**, in Huttwil, ist Ernst Ulli, von Reisiswil, Kaufmann, in Huttwil. Bierdepot, Fabrikation und Vertrieb von Limonade und Mineralwasser.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

1920. 13. Februar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Stanserhornbahngesellschaft**, mit Sitz in Stans (S. H. A. B. Nr. 227 vom 24. September

1918, Seite 1522, und dortige Verweisung), hat in der Generalversammlung vom 17. Mai 1919 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderungen der im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 11. Juli 1891 publizierten Tatsachen getroffen: In den Geschäftsbereich der Gesellschaft wird der Betrieb des Hotels auf Stanserhorn, das von der Gesellschaft angekauft wurde, aufgenommen. Das Stammkapital wurde auf Fr. 125 pro Stück reduziert und beträgt nunmehr Fr. 250,000, dafür sind 1800 Prioritätsaktien von je Fr. 250, die auf den Inhaber lauten, emittiert worden. Das Gesellschaftskapital beträgt somit Fr. 700,000 (siebenhunderttausend Franken). Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung, der Verwaltungsrat und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern (bisher 7) und vertritt die Gesellschaft nach aussen. Als Verwaltungsratsmitglieder wurden gewählt: Präsident: Alfred Ganz, Generaldirektor, von Mainz (Deutschland), in St. Niklausen (Luzern), neu; Vizepräsident: Melchior Lussi, Rechtsanwalt, von und in Stans, bisher; Sekretär: Dr. Ludwig Friedrich Meyer, Advokat, von und in Luzern, neu, und weitere Mitglieder: Ernest Barraud, Ingenieur, von Bussigny, in Lausanne, neu; Eugène Baud, Privat, von und in Lausanne, neu; Arnold Odermatt, Kaufmann, von Dallenwil, in Stans, bisher, und Dr. med. Karl Odermatt, Arzt, von Dallenwil, in Stans, bisher. Als Betriebsdirektor wurde gewählt: August Durrer, von Kerns, in Stans. Namens der Gesellschaft führt der Präsident oder der Vizepräsident in Verbindung mit dem Sekretär oder Direktor die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschriftsberechtigungen des Lucien Bazzell und des Paul Hess sind erloschen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt und im Nidwaldner Amtsblatt.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Morat (district du Lac)

Commerce de détail. — 1920. 6 juillet. Le titulaire de la raison **Miauton Oscar**, à Morat, est Miauton Oscar, fils d'Oscar, originaire d'Oleyres (Vaud), à Morat. Commerce de détail. Rue de l'Hôtel de ville.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Lebern

Uhrenfabrikation. — 1920. 7. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Schaad & Scheidegger**, in Selzach (S. H. A. B. Nr. 273 vom 14. November 1919), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Schaad-Brotschi, «Anita & Artem», Uhrenfabrik (Schaad-Brotschi, «Anita & Artem», Watch Manufactory), in Selzach.

Inhaber der Firma **Schaad-Brotschi, «Anita & Artem», Uhrenfabrik (Schaad-Brotschi, «Anita & Artem», Watch Manufactory)**, in Selzach, ist Franz Schaad, Franzen, von Lommiswil, in Selzach; die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Schaad & Scheidegger», in Selzach. Fabrikation und Handel mit Uhren.

Bau- und Mattengips. — 7. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Sterki & Cie.**, Fabrikation von Bau- und Mattengips, in Günsberg (S. H. A. B. Nr. 245 vom 29. August 1898), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendeter Liquidation erloschen.

Sägerei und Holzhandlung. — 7. Juli. Die Firma **U. V. Adam**, Sägerei und Holzhandlung, in Oberdorf (S. H. A. B. Nr. 154 vom 25. Oktober 1890), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1920. 17. Juni. Die Genossenschaft unter der Firma **Schweizerische Krankenkasse «Industria»**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1918, Seite 295), hat sich laut Beschluss der Generalversammlung vom 25. Januar 1920 aufgelöst. Die Firma ist nach bereits beendeter Liquidation erloschen.

Kolonialwaren, Landesprodukte, Sämereien. — 5. Juli. In der Firma **R. Schloeth-Burckhardt**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 135 vom 1. Juni 1911, Seite 930), Kolonialwaren, Landesprodukte und Sämereien en gros, ist die an Wilhelm Rueggsegger erteilte Prokura erloschen.

Apotheke, chemisch-pharmazeutisches Laboratorium. — 5. Juli. Die Firma **Dr. Th. Knapp**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 303 vom 4. Dezember 1912, Seite 2099), Apotheke, chemisch-pharmazeutisches Laboratorium, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Apotheke, chemisch-pharmazeutisches Laboratorium. — 5. Juli. Inhaber der Firma **Dr. Franz Auenmüller**, in Basel, ist Franz Fritz Louis Auenmüller-Roos, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in Basel. Apotheke, chemisch-pharmazeutisches Laboratorium (Jura-Apotheke). Solothurnerstrasse 39.

Kohlen, Holz, technische Bedarfsartikel. — 5. Juli. In die Kommanditgesellschaft unter der Firma **W. Schrämi & Cie.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 111 vom 1. Mai 1920, Seite 815), Handel in Kohlen und Holz en gros und en détail und in technischen Bedarfsartikeln, tritt als fernerer Kommanditist mit der Summe von zehntausend Franken (Fr. 10,000) ein: David Schmassmann, von Basel, wohnhaft in Birsfelden (Basel-Land). Die Firma erteilt demselben Prokura.

Maschinen und technische Artikel. — 5. Juli. Hermann Schmidt-Hertel, von und in Basel, und Reinhard Bendel, von und in Schaffhausen, haben unter der Firma **Herm. Schmidt & Cie.**, in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 10. Juli 1920 beginnt. Handel und Kommission in Maschinen und technischen Artikeln. St. Johannis-Ring 12.

Weiss- und Wollwaren. — 5. Juli. Die Firma **J. J. Gysin-Kaiser**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 195 vom 7. September 1892, Seite 784), Weiss- und Wollwarenhandlung, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

5. Juli. Der Verein unter der Firma **Gesellschaft zur Beförderung des Guten und Gemeinnützigen in Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 146 vom 20. Juni 1919, Seite 1078), hat an Stelle des ausgeschiedenen Dr. C. F. W. Burckhardt-Vischer zum Vorsteher gewählt: Dr. Alfred Christ-Paravicini, Arzt, von und in Basel; ferner an Stelle des ausgeschiedenen Statthalters Oberst Peter Sarasin-Alioth als neuen Statthalter: Dr. Lukas Riggenbach, Advokat, von und in Basel; endlich an Stelle des ausgeschiedenen Schreibers Dr. Tobias Christ als neuen Schreiber: Dr. Heinrich Iselin, Sekretär der Schweizerischen Offiziersgesellschaft, von und in Basel. Die Unterschriften von Dr. C. F. W. Burckhardt-Vischer, Oberst Peter Sarasin-Alioth und Dr. Tobias Christ sind somit erloschen. Die Neugewählten zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder je mit dem Seckelmeister Robert La Roche-Vonder Mühl.

Metalle, Berg- und Hüttenprodukte. — 5. Juli. Die Firma **A. Bodenheimer & Cie.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 77 vom 31. März 1916, Seite 517), Handel in Metallen, Berg- und Hüttenprodukten, erteilt Prokura an Jakob Jorysch, von und in Basel.

Elektrische Neuheiten. Spezialitäten für Wissenschaft, Medizin, Gewerbe und Hausgebrauch. — 6. Juli. Die Firma **Hess & Baumgartner**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 315 vom 31. Dezember 1919, Seite 2316), elektrische Neuheiten und Spezialitäten für Wissenschaft, Medizin, Gewerbe und Hausgebrauch, hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Albanvorstadt 28.

Papier. — 6. Juli. Ferdinand Chollet, von Sorens (Freiburg), wohnhaft in Allschwil (Basel-Land), und Albin Stebler, von Nunningen (Solothurn), wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Ferd. Chollet & Cie.**, in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1920 begonnen hat. Engroshandel in Papier. Ahornstrasse 11.

Apotheke und Drogerie. — 6. Juli. Inhaber der Firma **Otto Ess**, in Basel, ist Johann Otto Ess-Bolli, von und in Basel. Der Inhaber erteilt Prokura an seine Ehefrau Alice Emma Ida Ess-Bolli, von und in Basel. Apotheke und Drogerie. Maulbeerstrasse 9 (Schwarzwald-Apotheke).

Musikalien und Musikinstrumente. — 6. Juli. Inhaber der Firma **Wallrodt-Lehmann**, in Basel, ist Friedrich Albert Otto Wallrodt-Lehmann, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in Basel. Handel in Musikalien und Musikinstrumenten. Feldbergstrasse 96.

6. Juli. In der Genossenschaft unter der Firma **Hausbesitzer-Verein Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 133 vom 8. Juni 1918, Seite 924), ist aus dem Vorstände ausgeschieden, das bisherige Mitglied der Verwaltungskommission **Alfred Bienz-Schimpf**, ferner der Vereinssekretär **Fritz Ursprung**; deren Unterschriften sind somit erloschen. An deren Stelle wurden gewählt: als Mitglied der Verwaltungskommission: der Beisitzer **Jean Baptist Matter-Hodel**, Reisender, von und in Basel; als neuer Beisitzer: **Gustav Doppler-Götschy**, Architekt, von und in Basel; als Vereinssekretär: **Samuel Bächtold-Honegger**, von Schleithelm (Schaffhausen), in Basel. Das neu gewählte Mitglied der Verwaltungskommission und der Vereinssekretär zeichnen unter sich oder je mit den verbleibenden Verwaltungskommissionsmitgliedern namens der Genossenschaft kollektiv zu zweien.

Metallgiesserei und Schmiede. — 7. Juli. **Karl Muchenberger**, von und in Riehen, mit seiner Ehefrau **Anna Marie geb. Eichin** in Gütergemeinschaft lebend, und **Karl Muchenberger-Wittlinger**, Sohn, von und in Riehen, haben unter der Firma **K. Muchenberger & Sohn**, in Riehen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Juli 1920 begonnen hat. Metallgiesserei und Schmiede. Schmiedgasse 10, Riehen.

Bildhauerei. — 7. Juli. Inhaber der Firma **Paul Weder**, in Basel, ist **Paul Weder**, von Oberriet (St. Gallen), wohnhaft in Basel. Bildhauergeschäft. Mittlere Strasse 166.

Apotheke und Drogerie. — 7. Juli. Die Firma **J. C. Vitek**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 128 vom 18. Mai 1917, Seite 894), Apotheke und Drogerie, Schwarzwald-Apotheke, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Apotheke und homöopathische Zentraloffizin. — 7. Juli. Die Firma **Dr. R. Wagner**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 256 vom 25. Oktober 1919, Seite 1879), verzögert als Natur des Geschäftes nunmehr Apotheke und homöopathische Zentraloffizin. Des fernern ist die an **Dr. Hermann Schmitz** erteilte Prokura erloschen.

7. Juli. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Färberei- und Appreturgesellschaft vormals A. Clavel und Fritz Lindenmeyer**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 85 vom 31. März 1920, Seite 611), ist die an **Friedrich Hegar** erteilte Kollektivprokura erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1920. 18. Juni. Unter dem Namen **Gemeinnützige Baugenossenschaft Rapperswil** besteht mit Sitz in Rapperswil eine Genossenschaft von unbestimmter Dauer nach Titel 27 des schweizerischen Obligationenrechts. Die Statuten datieren vom 26. April 1920. Die Genossenschaft hat zu ihrem Zweck, die Wohnungsnot in der Gemeinde Rapperswil durch Erstellung einfacher, aber solider und gesunder Häuser zu lindern und speziell den in der Gemeinde tätigen Arbeitern und Angestellten billige und frohmütige Wohnungen mit ausreichendem Garten zu verschaffen. Die Genossenschaft kann auch bestehende Wohnhäuser erwerben und für die zweckentsprechende Vermietung ausbauen und einrichten. Mit dem Eigentum der Genossenschaft darf keine Spekulation getrieben werden; das Unternehmen soll während seines Bestandes ein gemeinnütziges sein und bleiben. Mitglied der Genossenschaft kann jede physische oder juristische Person werden. Die Aufnahme findet auf Grund einer schriftlichen Anmeldung durch Beschluss des Vorstandes statt. Die Aufnahme setzt voraus, dass der Bewerber mindestens einen Genossenschaftsanteil übernimmt. Die Uebertragung von Genossenschaftsanteilen unterliegt der Genehmigung des Vorstandes der Genossenschaft. Der Genossenschafter kann jederzeit durch schriftliche Eingabe beim Vorstand den Austritt aus der Genossenschaft erklären. Für die Rückvergütung der einbezahlten Anteile der Ausscheidenden ist die Jahresbilanz massgebend, welche der Austrittserklärung folgt, und zwar werden 50 % des Wertes vergütet, welche die einzelnen Anteile gemäss dieser Bilanz besitzen. Aus den Fonds, wie auch an Vermögenszuschüssen, welche nicht eine statuten gemässige Alimentation der Genossenschafter darstellen, hat der Ausscheidende keinen Anspruch. Tod eines Genossenschafter hebt die Mitgliedschaft nicht auf; sie geht an die Rechtsnachfolger über. Sind mehrere Rechtsnachfolger, so haben sie bis zu ihrer Auseinandersetzung für den Verkehr mit der Genossenschaft einen Vertreter zu bezeichnen. Der Ausschluss eines Genossenschafter kann durch den Vorstand jederzeit beschlossen werden, wenn derselbe den Zwecken der Genossenschaft entgegentritt, die Interessen der Genossenschaft gröblich verletzt, die Verpflichtungen aus dem Genossenschaftsverhältnis trotz zweimaliger Mahnung nicht erfüllt. Die betroffenen Genossenschafter haben das Recht, gegen den durch Chargebrief mitgeteilten Beschluss des Vorstandes innert 20 Tagen durch schriftliche, motivierte Eingabe an die Generalversammlung zu rekurrieren. Die Abfindung des Ausgeschlossenen regelt sich nach Art. 9 der Statuten. Die Auszahlung der ausscheidenden Genossenschafter erfolgt sechs Monate nach der Generalversammlung, welche die für die Auszahlung massgebende Bilanz genehmigt hat. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet das Genossenschaftsvermögen; eine persönliche Haftung der Genossenschafter besteht nicht. Das Genossenschaftskapital besteht aus Anteilen von Fr. 500. Die Anteile werden voll einbezahlt; sie lauten auf den Namen. Die Genossenschaft beansprucht die durch Bundesratsbeschluss betreffend Förderung der Hochbautätigkeit vom 15. Juli 1919 und durch Beschluss des Regierungsrates des Kantons St. Gallen betreffend Unterstützung von Notstandsarbeiten und Förderung der Hochbautätigkeit vom 18. Juli 1919 zugesicherten staatlichen und kommunalen Subventionen, unter Anerkennung der in den genannten Beschlüssen niedergelegten Bedingungen. Der Besitzer von mindestens acht Genossenschaftsanteilen oder einem Vielfachen davon hat das Vorrecht auf Miete von einer, bzw. mehreren Wohnungen. Der Besitzer von mindestens 16 Genossenschaftsanteilen oder einem Vielfachen davon hat das Recht, eine, bzw. mehrere Liegenschaften der Genossenschaft zu Eigentum zu erwerben. Der Erwerbspreis wird auf die Summe der Selbstkosten der Genossenschaft (Art. 7 des Bundesratsbeschlusses vom 15. Juli 1919) plus 5 % Zuschlag festgesetzt. Der Zuschlag von 5 % wird in den Erneuerungsfonds abgeführt. Bei Streitigkeiten in der Zuteilung der Wohnungen oder der Liegenschaften an die Berechtigten entscheidet der Vorstand der Genossenschaft unter Würdigung

der obwaltenden Verhältnisse endgültig. Der nach Deckung aller Passivzinsen, aller Ausgaben, der Unterhaltskosten und allfälliger Verluste verbleibende Überschuss der Jahresrechnung wird wie folgt verwendet: a) zur teilweisen Tilgung der von Bund, Kanton und Gemeinde aufgenommenen grundpfandversicherten Darlehen wird jährlich $\frac{1}{2}$ % des ursprünglichen Betrages der Darlehen in einen Amortisationsfonds gelegt, welcher zinstragend angelegt wird und durch die Zinsen vermehrt wird; b) zur Sicherung von Hauptreparaturen der Gebäulichkeiten und für unvorhergesehene Mehrbelastungen wird $\frac{1}{4}$ % des Buchwertes der Liegenschaften einem Erneuerungsfonds zugewiesen, welcher ebenfalls zinstragend angelegt und durch die Zinsen vermehrt wird; c) nach Einlagen in den Amortisationsfonds und in den Erneuerungsfonds erhalten die Genossenschafter eine Dividende bis zu höchstens 3 %. Die Mietzinse für die Wohnungen werden derart festgesetzt, dass die in Art. 23 umschriebenen Leistungen erfüllt werden können. Allfällige Geschenke und Legate, wie auch die Zuschläge beim Liegenschaftsverkauf der Genossenschafter und der eventuelle Gewinn beim Liegenschaftsverkauf an Dritte werden dem Erneuerungsfonds zugewiesen, die Ansprüche von Bund, Kanton und Gemeinde gemäss Art. 7 des Bundesratsbeschlusses vom 15. Juli 1919 vorbehalten. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung; b) der Vorstand und c) die Kontrollstelle. Der Vorstand besteht aus fünf Mitgliedern: Präsident, Vizepräsident, Aktuar, Kassier und Beisitzer. Der Präsident oder dessen Stellvertreter führt mit einem andern Mitglied des Vorstandes kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft. Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: **Dr. Alfons Gmür**, Rechtsanwalt, von Amden, Präsident; **Louis Nageli-Mächler**, Fabrikant, von Rapperswil, Vizepräsident; **Waldemar Negenborn**, Fabrikant, von Klonau bei Markwalde (Ostpreussen), Aktuar; **Heinrich Gattiker-Tanner**, Fabrikant, von Richterswil, Kassier, und **August Brändlin-Letsch**, Fabrikdirektor, von Stäfa; alle in Rapperswil.

Stickerei. — 7. Juli. **Hans Schweizer**, von Mogelsberg, in St. Gallen C, und **Huldreich Wilhelm Buff**, von Trogen, in Herisau, haben unter der Firma **Hans Schweizer & Co.**, in St. Gallen C, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1920 ihren Anfang nahm. Stickereifabrikation und Export. Bahnhofstrasse 11. Die Firma erteilt Prokura an **Ernst Brand**, von Lauperswil, in St. Gallen C.

Käserei und Schweinezucht. — 7. Juli. Inhaber der Firma **Jakob Graf**, in Oberdorf-Gossau, ist **Jakob Graf**, von Appenzell, in Oberdorf-Gossau. Käserei und Schweinezucht.

Wirtschaft, Pferdehandel usw. — 7. Juli. Die Firma **Jos. Anton Eichmann, z. Ochsen**, Wirtschaft, Landökonomie und Pferdehandel, in Mettendorf-Gossau (S. H. A. B. Nr. 238 vom 20. August 1898, Seite 997), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Juli. Die Filiale **St. Gallen der Aktiengesellschaft** unter der Firma **The Embroidery Trading Co.**, Fabrikation und Export von Stickereien, mit Hauptsitz in New-York (S. H. A. B. Nr. 192 vom 12. August 1919, Seite 1427), wird infolge Aufhebung von Amtes wegen gelöst.

7. Juli. **Nachtrag** zur Eintragung vom 11. Juni 1920 (S. H. A. B. Nr. 152 vom 15. Juni 1920, Seite 1127). Das Geschäftslokal der Firma **Pyramidenfliegenfängerfabrik Max Dametz, Zeitz, mit beschränkter Haftung**, Filiale **St. Gallen** befindet sich Theaterplatz 2.

7. Juli. **Verband st. gallischer Schweinezucht-Genossenschaften**, Genossenschaft, mit Sitz am Wohnort des Präsidenten, bisher in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 277 vom 26. November 1917, Seite 1858). Aus dem Vorstände sind der Präsident **Hermann Gräff** und der Aktuar **Paul Giezendanner** ausgeschieden. Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: **Jakob Mock**, Landwirt, von Schwellbrunn, in Scharten-Wasserfluh, Präsident; **Albert Fausch**, Oekonomieverwalter, von Seewis, in Wil, Vizepräsident; **Christian Eggenberger**, Landwirt, von und in Grabs, Aktuar und Kassier; **Johann Gassner**, Landwirt, von und in Flums, und **Johann Zwicker**, Käser, von Goldach, in Tübach. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

7. Juli. **Deutsche Evaporator-Aktiengesellschaft Berlin, Filiale St. Gallen**, mit Hauptsitz in Berlin und Zweigniederlassung in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 140 vom 15. Juni 1919, Seite 1031). An der Aktionärsversammlung vom 10. Dezember 1919 ist das Grundkapital um zwei Millionen vierhunderttausend Mark erhöht worden und beträgt jetzt vier Millionen Mark. Im fernern sind die Statuten bezüglich Höhe des Grundkapitals, Anzahl der Aktien, Ladungsfrist für die Aktionärsversammlungen und Gewinnanteil abgeändert worden.

7. Juli. **Ostschweizerische Treuhand-Gesellschaft**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 78 vom 3. April 1918, Seite 536). Die Generalversammlung vom 12. Juni 1920 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von nominell Fr. 200,000 auf den effektiv einbezahlten Betrag von Fr. 40,000, eingeteilt in 400 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 100, beschlossen. Art. 4 der Statuten ist demgemäss abgeändert worden. Das Grundkapital kann durch Beschluss der Generalversammlung jederzeit erhöht werden.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Fremdenpension. — 1920. 5. Juli. Inhaberin der Firma **Berta Bär**, in Davos-Platz, ist **Berta Bär**, von Andwil (Thurgau), wohnhaft in Davos-Platz. Betrieb der Fremdenpension «Ruheleben». Haus Nr. 215. Die Firma erteilt Prokura an **Maria Schnitzer**, von Deutschland, wohnhaft in Davos-Platz.

Schreinerei und Zimmerei. — 5. Juli. Die Firma **H. Schairer**, mechanische Schreinerei und Zimmerei, in Arosa (S. H. A. B. Nr. 189 vom 8. August 1919, Seite 1410), ist infolge Assoziation erloschen.

Schreinerei und Zimmerei. — 5. Juli. **Hermann Schairer**, von Zürich, in Arosa, **Werner Flüeler**, von Büren bei Stans, in Arosa, und **Hermann Werfeli**, von Weiningen, in Zürich, haben unter der Firma **Schairer & Co.**, in Arosa, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Mai 1920 ihren Anfang genommen hat. **Hermann Schairer** führt Einzelunterschrift; **Werner Flüeler** und **Hermann Werfeli** führen Kollektivunterschrift. Mechanische Schreinerei und Zimmerei. Grandhotelstrasse (Haus Semadeni).

Aargau — Argovie — Argovia Bezirk Lenzburg

Eisen- und Metallgiesserei. — 1920. 6. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Emil Fröhl & Sohn**, Eisen- und Metallgiesserei, in Rapperswil (S. H. A. B. 1911, Seite 191), hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Bezirk Muri

6. Juli. Unter der Firma **Wasserversorgung Wallenschwil** hat sich mit Sitz in Wallenschwil, Gde. Beinwil, eine Genossenschaft gebildet, die unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinns die Versorgung von Wallenschwil mit gutem Trinkwasser und die Anlage eines Hydrantennetzes bezweckt. Die Statuten sind am 5. März 1920 festgestellt worden. Mitglied der Genossenschaft ist jeder Hausbesitzer in Wallenschwil, der die Statuten unterzeichnet

hat und von der Genossenschaft Wasser bezieht. Neue Mitglieder werden nach erfolgter schriftlicher Anmeldung durch die Generalversammlung aufgenommen, wenn sie von der Wasserversorgung selbständig Wasser beziehen. Die Mitgliedschaft erlischt mit dem Verkaufe der Gebäulichkeiten. Ein freiwilliger Austritt kann geschehen, wenn der Austretende ein Austrittsgeld von Fr. 1000 per Hahnen bezahlt. Bei Verkauf soll von einem Austrittsgelde abgesehen werden, wenn der Käufer in die Mitgliedschaft eintritt und kreditfähig ist. Die finanziellen Mittel der Genossenschaft werden durch ein Darlehen beschafft, wofür die Mitglieder persönlich und solidarisch haften. Jedoch kann ein Mitglied höchstens für Fr. 1000 per Hahnen belangt werden. Jede weitere persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Das Darlehen wird durch den Bezug von Wasserzinsen verzinst und amortisiert. Die Grösse der zu bezahlenden Wasserzins richtet sich nach der Zahl der Hahnen und der Bausumme der Wasseranlage. Organe der Genossenschaft sind die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsprüfungskommission. Der aus drei Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Namens derselben führen Präsident und Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Vinzenz Huwiler-Räber, Landwirt, von Wallenschwil; Aktuar ist Vinzenz Wey, Landwirt, von Mühlau; Kassier ist Fridolin Bütler, Landwirt, von Beinwil; alle in Wallenschwil.

Bezirk Zofingen

6. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Weberei auf der Bleiche A. G.**, in Strengelbach (S. H. A. B. 1920, Seite 314), erteilt Kollektivprokura an Martha Graenicher, Buchhalterin, von Basel, in Strengelbach, in der Weise, dass sie zur gemeinsamen Zeichnung mit dem bisherigen Prokuristen Alphonse Eek befugt ist. Die Kollektivprokura des Heinrich Attenhofer ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino Ufficio di Lugano

Giornale di mode. — 1920. 7 luglio. La società anonima «Société Anonyme Suisse, Mode Favorite», in Lugano, pubblicazione e vendita di giornale di mode (F. u. s. di e. n° 282 del 2 dicembre 1915, pag. 1615), si è sciolta e messa in liquidazione, con decisione 3 luglio 1920. Venne nominato liquidatore Alessandro Camponovo, commerciante, da ed in Chiasso, il quale procederà nei suoi incombenzi sotto la ragione sociale **Société Anonyme Suisse, Mode Favorite in Liquidazione.**

Distretto di Mendrisio

6 luglio. La società per azioni **Mannheimer Lagerhaus Gesellschaft**, in Mannheim (F. u. s. di e. del 9 maggio 1902, n° 181, pag. 721 e 11 maggio 1916, n° 110, pag. 756), ha soppresso la sua succursale di Chiasso; questa ragione sociale è dunque cancellata a Chiasso.

6 luglio. La **Società Anonima Liquore «Stregone» Mendrisio-Zurigo**, in Mendrisio (F. u. s. di e. del 15 giugno 1911, n° 147, pag. 1022, e 27 marzo 1919, n° 72, pag. 507), è cancellata d'ufficio in seguito a fallimento decretato dalla Pretura di Mendrisio con sentenza 25 giugno 1920.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau de Grandson

Poix pour lessive, boucherie et brasserie, etc. etc. — 1920. 5 juillet. La raison de commerce **Gustave A. Guye**, à Grandson, fabrique de poix pour lessive, boucherie et brasserie, ément pour graveur et musique, éirage, eire à cacheter, encaustique et graisse pour voitures et chaussures (F. o. s. du e. du 21 mars 1900), est radiée ensuite de remise de commerce.

Ciment pour graveurs et musique, encre, graisse, etc. etc. — 5 juillet. Camille Pilet, de Château-d'Oex, et Richard Piaget, de la Côte-aux-Fees, domiciliés à Grandson, ont constitué à Grandson, sous la raison sociale **Pilet & Piaget**, une société en nom collectif qui a commencé le 3 mai 1920. Fabrication de éiment pour graveurs et musiques, encre double et simple, graisse pour chaussures et sabots de chevaux, poix pour boucherie, éirage, eire à cacheter, colle liquide, encaustique.

Bureau de Lausanne

Marchandises de diverse nature. — 5 juillet. La maison **Altchldjian**, importation, exportation, commission et représentation de marchandises de diverse nature, à Lausanne (F. o. s. du e. du 3 juin 1920), a transféré son bureau de la rue du Petit Chêne 28, à Chailly, Villa Les Fauchelles.

Boulangerie. — 5 juillet. La maison **Emille Conne**, à Lausanne, boulangerie, rue de l'Ale 4 (F. o. s. du e. du 16 mai 1893), fait inscrire qu'elle prend pour enseigne «Boulangerie de l'Ale».

Outils et machines agricoles, etc. — 5 juillet. La société en nom collectif **Henri Mermoud et frères**, fabrication et commerce d'outils et machines agricoles, etc., à Lausanne (F. o. s. du e. du 2 octobre 1918), est dissoute. La liquidation étant complètement terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Fournitures pour apiculture et moulins agricoles, fabrique de tamis. — 5 juillet. La maison **Henri Burnier**, café, à Lausanne (F. o. s. du e. du 29 mai 1900), fait inscrire que son genre de commerce actuel est: fournitures pour apiculture et moulins agricoles et fabrique de tamis. Fabrique et bureau: rue des Jumelles 2 et Avenue de Genève 6.

Tabacs, cigares, etc. — 5 juillet. La raison **L. Mouquin**, tabacs, cigares et cigarettes en gros, à Lausanne (F. o. s. du e. du 25 janvier 1918), est radiée ensuite de cessation de commerce.

5 juillet. La société coopérative **La Fourmi**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du e. des 25 septembre 1886, 30 décembre 1896 et 4 novembre 1907), a, dans son assemblée générale du 14 juin 1920, décidé sa dissolution. La liquidation étant complètement terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Dentrées coloniales et droguerie. — 5 juillet. La raison **Henri Compondu**, entrées coloniales et droguerie, à Lausanne (F. o. s. du e. des 12 décembre 1914 et 20 mars 1920), est radiée ensuite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société en commandite «Henri Compondu et Cie», à Lausanne (F. o. s. du e. du 20 mars 1920).

Dentrées coloniales et droguerie. — 5 juillet. **Henri Compondu et Cie**, entrées coloniales et droguerie, société en commandite, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du e. du 20 mars 1920). Julia, née Hessler, veuve de Hermann Delessert, de Peney-le-Jorat, domiciliée à Lausanne, est entrée en qualité de commanditaire pour la somme de cent francs (fr. 100). La procuration individuelle lui a été conférée. Les bureaux sont à la place de la Palud 3. Le magasin de l'Avenue d'Ouehy 25 prend pour enseigne «Epicerie-Droguerie de l'Hôtel de Ville».

Hôtel. — 6 juillet. Le chef de la maison **William Erasimé**, à Lausanne, est **William-Adolphe Erasimé**, de Zurich, domicilié à Lausanne. Exploitation d'un hôtel, à l'Avenue de la Gare, 20, à l'enseigne «Hôtel Eden et de la Balance».

Chaussures et marchandises de diverse nature. — 6 juillet. **Hadjji-Emir-Hassan Bekiroff** et son fils **Hamdi Bekiroff**, les deux d'origine russe, domiciliés à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale **H. E. H. Bekiroff et fils**, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 13 janvier 1920. Chaussures, importation et exportation de marchandises de diverse nature; Rue du Grand Chêne, 10.

Produits en fers et quincaillerie. — 6 juillet. **Ernest Baumeister**, de St-Genis (Département de l'Ain, France), et **Georges Bedoy**, de Lyon (France), domiciliés à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **E. Baumeister & Cie**, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} juillet 1920. Importation, exportation et représentation de produits en fers et quincaillerie. Avenue d'Echallens, 13.

6 juillet. La société anonyme **Syndicat d'Exportation A. M. I. E. L.** (S. A.), ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du e. du 4 août 1919), a, dans son assemblée générale du 5 juin 1920, nommé en qualité d'administrateur: **Charles-Gabriel Margot**, de Ste-Croix, journaliste, à Montreux, en remplacement de **Albert-Paul Margot**, démissionnaire.

6 juillet. **Galerias du Commerce (Société anonyme)**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du e. des 13 avril 1908 et 17 mars 1917). Le conseil d'administration est composé comme suit: **Ernest Chavannes**, de Vevey, banquier, à Lausanne, président; **Jean-Jaques Mercier-de Molin**, de Lausanne, propriétaire, à Sierre, vice-président; **Henri Moulin**, de Lausanne, poëlier, à Lausanne; **Pierre de Rham**, de Giez, gérant, à Lausanne, secrétaire; **Albert Dutoit-Naef**, de Moudon, négociant, à Lausanne; **Georges Mercier**, de Lausanne, architecte, à Lausanne, et **Auguste Brandenburg**, de Lausanne, banquier, à Lausanne (ces quatre derniers nouveaux). Les administrateurs **Eugène Francillon** et **Charles Viret-Genton** sont radiés.

Bureau de Morges

Café; machine à distiller. — 6 juillet. Le chef de la maison **Alexandrine Burdet**, à Lonay, est **Charlotte-Alexandrine née Moyard**, veuve de **Gustave-Eugène-Auguste Burdet**, d'Ursins, domiciliée à Lonay. Exploitation du café «Les Marronniers» et d'une machine à distiller.

Bureau de Payerne

Epicerie, quincaillerie, coutellerie, etc. — 5 juillet. La raison **Alfred Caille**, épicerie, quincaillerie, coutellerie, tabacs et commerce de miel, à Payerne (F. o. s. du e. des 29 janvier 1891 et 3 juillet 1896), est radiée ensuite de remise de commerce.

Horlogerie et bijouterie. — 5 juillet. La raison **Gustave Blankart**, horlogerie et bijouterie, à Payerne (F. o. s. du e. des 14 mars 1883 et 10 septembre 1896), est radiée ensuite de remise du commerce à **Gustave-Adolphe Blankart**, fils, qui continue la suite des affaires sous la même raison.

Le chef de la maison **Gustave Blankart**, à Payerne, est **Gustave-Adolphe**, fils de **Gustave-Adolphe Blankart**, de Stallikon (Zurich), domicilié à Payerne. Horlogerie et bijouterie. Grande Rue. Cette maison reprend la suite des affaires de la raison «Gustave Blankart», radiée.

Bureau de Rolle

Boulangerie, épicerie, mercerie, etc. — 6 juillet. Le chef de la maison **Ferdinand Rosset**, à Mont sur Rolle, est **Ferdinand-Charles**, fils de **Justin-David-Olivier Rosset**, de Bougy-Villars, négociant, domicilié à Mont sur Rolle. Boulangerie, épicerie, mercerie, quincaillerie, etc.

Boulangerie. — 6 juillet. Le chef de la maison **Henri Dupuis**, à Bursins, est **Henri-François**, fils de **Jaques-Lucien Dupuis**, de Bursins, y domicilié. Boulangerie.

Bureau de Vevey

17 juin. La liquidation de la société anonyme **Société des Arts Graphiques de Vevey**, ci-devant **Noseda et Janneret**, en liquidation, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du e. du 12 avril 1917, n° 84, page 593), étant terminée, cette raison est en conséquence radiée.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

Constructions. — Rectification. Le domicile de **Corradino Canepa**, associé de la société en nom collectif sous la raison **Jacques Rossi & C^e**, à Naters (F. o. s. du e. du 6 juillet 1920, n° 174, page 1301), n'est pas Siène, mais bien: **Sierra**.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

1920. 3 juillet. La **Société Immobilière de Serrières-Ouest S. A. en liquidation**, à Neuchâtel (F. o. s. du e. du 11 juin 1919, n° 136, page 1001), est radiée, la liquidation étant terminée.

Entreprise de charpenterie, menuiserie et bâtiments. — 3 juillet. La société en commandite **Hammer & Cie en liquidation**, à Neuchâtel (F. o. s. du e. des 2 novembre 1903, n° 410, page 1638 et 23 mai 1907, n° 131, page 918), est radiée, sa liquidation étant terminée.

Genf — Genève — Ginevra

Café. — 1920. 29 juin. Inscription d'office en vertu de décision du Département fédéral de justice et police du 25 juin 1920, sur recours:

Lo chef de la maison **Louis-Marius Blanc**, à Genève, est **Louis-Marius Blanc**, de nationalité française, domicilié à Genève. Exploitation de «Café du Palais de Justice», 8, Place du Bourg de Four.

Boucherie. — 29 juin. Inscription d'office en vertu de décision du Département fédéral de justice et police du 25 juin 1920, sur recours:

Le chef de la maison **Eugène-J. Bregnard**, à Genève, est **Eugène-J. Bregnard**, de Bonfol (Berne), domicilié à Genève. Exploitation d'une boucherie. 8, rue Céard.

Fleurs et plantes. — 3 juillet. La raison **F. Hirt**, commerce de fleurs et plantes, à Genève (F. o. s. du e. du 21 octobre 1901, page 1430), est radiée ensuite de remise de commerce.

3 juillet. **Société Immobilière de Vésénaz**, société anonyme ayant son siège à Vésénaz (Collonge-Bellerive) (F. o. s. du e. du 8 juillet 1918, page 1124). **Alphonse Thorens**, fondé de pouvoirs de banque, de Collonge-Bellerive, domicilié à Vésénaz, a été nommé membre du conseil d'administration, en remplacement de **Louis Gilbert**, décédé, lequel est radié. Les autres administrateurs sont: **François-Louis Saxod**, prêtre, de Bornex, domicilié à Vésénaz, et **Louis Thorens**, agriculteur, de Collonge-Bellerive, domicilié à Vésénaz (déjà inscrits).

3 juillet. La **Société Immobilière Avenue de Warens N° 2**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du e. du 1^{er} août 1919, page 1368), a, dans son assemblée générale du 23 juin 1920, modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

Fleurs et plantes. — 3 juillet. Le chef de la maison **Charles Fleuriot**, à Genève, est **Charles-Henri Fleuriot**, de Plainpalais, y domicilié. Commerce de fleurs et plantes. 26, Rue de la Corratrice.

Corps gras industriels et alimentaires. — 3 juillet. **Randon-Friederich S. A.**, ayant son siège à Chêne-Bourg (F. o. s. du c. du 7 juillet 1919, page 1199), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 17 juin 1920, modifié ses statuts en ce sens que le capital social a été porté de fr. 600,000, à la somme de un million cinq cent mille francs (fr. 1,500,000), par l'émission de 900 actions de fr. 1000 chacune, qui ont été toutes souscrites et entièrement libérées. Les statuts ont été, en outre, modifié sur un autre point non soumis à publication.

Entreprise de bâtiments. — 5 juillet. La maison **Puthod**, entreprise de bâtiments, au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 13 mars 1919, page 411), confère procuration à Mademoiselle Marguerite-Jeanne Puthod, de Genève, domiciliée au Petit-Saconnex, fille du titulaire.

5 juillet. **Société Genevoise d'Electricité**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 5 août 1919, page 1391). **Roger Olivet**, de Jussy, aux Eaux-Vives, a été nommé directeur, avec pouvoir d'engager la société par sa signature individuelle. La procuration conférée à François Gueraz est éteinte.

Exportateur d'horlogerie, etc. — 6 juillet. Les locaux de la maison **C. E. Droz**, exportation d'horlogerie, bijouterie et orfèvrerie, à Genève (F. o. s. du c. du 12 janvier 1920, page 59), sont transférés: 14, Cours de Rive.

Régie, vente et achat d'immeubles, etc. — 6 juillet. La maison **Ed. A. Sordet**, à Genève (F. o. s. du c. du 4 juillet 1901, page 961), modifie son genre d'affaires qui devient: Régie, vente et achat d'immeubles, assurances, gestion de fortunes et représentations diverses. Les bureaux de la maison sont: 5, rue du Commerce.

Laines et cotons filés, etc. — 6 juillet. Le chef de la maison **Emile Cuénoud**, à Chêne-Bougeries, est **Jean-Emile Cuénoud**, de Genève, domicilié à Chêne-Bougeries. Représentation de laines et cotons filés; exportation et importation. Avenue Jacques Martin.

Epicerie fine. — 6 juillet. La société en commandite **S. Lévy et Cie**, commerce d'épicerie fine, à l'enseigne: «Epicerie de la Métropole», à Genève (F. o. s. du c. du 13 novembre 1919, page 1993), est déclarée dissoute depuis le 1^{er} janvier 1920. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

6 juillet. La **Fabrique Internationale d'Appareils à Magneto S. A. (F. I. A. M.)** en liquidation, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 30 août 1918, page 1399), est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

6 juillet. La **Manufacture d'articles de Sport «Aspor»**, société anonyme, ayant son siège à Plainpalais, dont la dissolution et l'entrée en liquidation ont été publiées dans la F. o. s. du c. du 1^{er} février 1917, page 181, est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

6 juillet. **Société d'Exploitations tourbières**, société anonyme, ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 29 janvier 1918, page 159). Suivant procès-verbal authentique d'assemblée générale en date du 1^{er} juillet 1920, il résulte: 1° Que les statuts ont été modifiés en ce sens: que le siège de la société sera à Genève, 8, Boulevard du Théâtre, et que la société sera administrée par un à trois administrateurs (au lieu de trois). 2° Que Etienne Poncet (déjà inscrit), reste seul administrateur; Charles Renaud-Charrière et Samuel Tronchet, sont radiés.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux Registro dei beni matrimoniali

Bern — Berne — Berna
Bureau Burgdorf

1920. 6. Juli. Der Inhaber der im Handelsregister eingezeichneten Firma «Christian Wittwer», Pferdehandel, in Oberburg, **Christian Wittwer**, von Trub, in Oberburg (S. H. A. B. Nr. 315 vom 17. Dezember 1912), hat mit seiner Ehefrau Marie, geb. Schürch, durch Ehevertrag vom 23. Juni 1920 den bisherigen alt-bernschen Güterstand aufgehoben; als neuen Güterstand grundsätzlich Gütertrennung nach Art. 241 Z. G. B. angenommen und eine Vermögensauseinandersetzung getroffen.

Tessin — Tessin — Ticino
Ufficio di Lugano

1920. 6 luglio. I coniugi **Edmondo Masserey**, di Giuseppe, e **Vittorina nata Guindani**, da Sierre (Vallese), in Lugano, mediante convenzione matrimoniale 18 giugno 1920 hanno dotato il regime conjugale della separazione dei beni previsto dagli art. 241 a 247 del C. c. s. Il marito è titolare della ditta individuale «Edmond Masserey» in Lugano (F. u. s. di c. n° 158 del 21 giugno 1920, pag. 1174), rappresentanze in generi diversi, e socio della società in nome collettivo «Ed. Masserey & Co.», in Lugano (F. u. s. di c. n° 129 del 2 giugno 1919, pag. 943), importazione ed esportazione di vini e derrate alimentari all'ingrosso.

Bidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Berichtigte Publikation — Publication rectificative
(das Cliché betreffend)

Nr. 47117. — 18. Juni 1920, 8 Uhr.

Oesterhaus et Cie., Fabrikation und Handel,
Lausanne (Schweiz).

Spezereien, Konserven, Futtermittel, Genussmittel, Liköre, Fruchtgetränke und andere Getränke, Tabake, Zigarren, Zigaretten und Rauchtensilien, hygienische, medizinische, pharmazeutische und chemische Materialien und Präparate, insbesondere Heilmittel, Hausmittel, Parfümerien, Seifen, Toilette-, Wasch-, Putz-, Schönheits- und Haarmittel, Wachs, Wische sowie Essenzen, Extrakte zur Herstellung von Genuss- und Hausmitteln, Heilmitteln, Parfümerien, Toilette-, Schönheits- und Haarmitteln; Papier- und Kartenwaren, Schreib-, Zeichen- und Malerartikel, Bureauartikel, Lehrmittel, Erzeugnisse der Buchdruckerei und anderer Vervielfältigungsarten, Bedarfs-

artikel für die Photographie, Zündwaren, keramische Erzeugnisse, Glaswaren, Spiele, Reise- und Sportartikel, Messerschmied-, Kurz- und Merceriewaren, Regen- und Sonnenschirme, Spazierstöcke und Haushaltsartikel, sowie sonstige Waren, welche zum persönlichen, häuslichen oder öffentlichen Gebrauche dienen, Uhren und Uhrenbestandteile, Edelsteine und Metallschmuck, Gravierarbeiten, Musikinstrumente, Schnitzereien. Hiervon ausgenommen sind englische Liköre.

TIPP' ARY

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 47159. — 12. Juni 1920, 8 Uhr.

Hermine Bauhofer-Kunz, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).

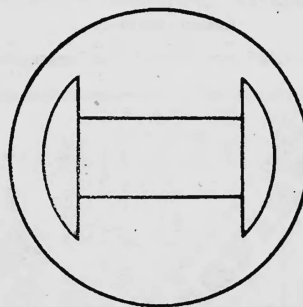
Sportgürtel, Mieder, Korsetts, Leibbinden, Büstenhalter, Brustersatz, Pelotten, Verbände aller Art, Binden für Brüche, hygienische Unterkleider.



Nr. 47160. — 16. Juni 1920, 5 Uhr.

Robert Bosch Aktiengesellschaft, Fabrikation,
Stuttgart (Deutschland).

Beleuchtungs-, Heizungs-, Koch-, Kühl-, Trocken- und Ventilationsapparate und -geräte, Härte- und Lötmittel, Dichtungs- und Packungsmaterialien, Wärmeschutz- und Isoliermittel, Asbestfabrikate. Rohe und teilweise bearbeitete unedle Metalle, Messerschmiedwaren, Werkzeuge, Universalspannfutter, verstellbare Mutterschlüssel, Drillschraubenzieher. Emailierte und verzinnzte Waren. Kleinisenwaren, Schlosser- und Schmiedearbeiten, Schlösser, Beschläge, Drahtwaren, Blechwaren, Ketten, Stahlkugeln, Kugellager, Haken und Oesen, mechanisch bearbeitete Fassonmetallteile, gewalzte und gegossene Bauteile, Maschinenguss, elektrische Armaturen. Automobil- und Fahrradzubehör: Fahrzeugteile, Verbrennungsmotoren, Zündkerzen, Brennstoffeinspritzpumpen, elektrische Kleinmotoren, insbesondere magnetelektrische Zündapparate, Anlasser, Automobilbeleuchtung, elektrische Hupen, elektrische Fahrradbeleuchtung, Flugzeugarmaturen, Abwurfvorrichtungen für Gegenstände aus Flugzeugen und Luftschiffen, mechanische und elektrische Auslösevorrichtungen für die Abwurfvorrichtungen, Oeler, elektrische Kabel, benzin-elektrische Aggregate zum Antrieb von Maschinen, Scheinwerfereinrichtungen, Ständer und Transportvorrichtungen für dieselben, elektrische Akkumulatoren, Batterien, Kleintransformatoren, elektrische Antriebsmotoren mit Spezialvor-gelge, Maschinen, Apparate und Geräte für drahtlose Telegraphie. Ärztliche und Feuerlöschapparate, Bandagen, künstliche Gliedmassen. Physikalische, optische, elektrotechnische Signal-, Kontroll-Apparate, -Instrumente und -Geräte. Elektrische Läutwerke, Messinstrumente und Messwerkzeuge. Elektrische Fernmelder, magnetelektrische Gasanzünder, magnetelektrische Treppenhausbeleuchtung, elektrische Bügelisen, Maschinen, Maschinenteile, Triebriemen, Schläuche, Schilder, Porzellan, Ton, Glas, Glimmer und Waren daraus, Steine, Kunststeine, Zement, Zielvorrichtungen. Füllfederhalter.



Nr. 47161. — 23. Juni 1920, 8 h.

Albert Van Renterghem „The Red Star“,
fabrication et commerce,

Nyon (Suisse).

Savons.



Nr. 47162. — 25. Juni 1920, 8 Uhr.

F. Hürliemann & Co., Handel,
Zürich (Schweiz).Fleisch, Fleisch-, Gemüse- und Früchtekonserven, getrocknete Südfrüchte,
Dörrobst, Baumtische, Tee, Speiseöle und Gewürze.

Nr. 47163. — 25. Juni 1920, 10 Uhr.

Schott & Gen., Fabrikation,
Jena (Deutschland).

Röhren und andere Gegenstände aus Glas.

Durax

(Erneuerung der Nr. 12336).

Nr. 47164. — 26. Juni 1920, 10 Uhr.

Victor Wintsch jun., Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).Pyrotechnische Artikel zu hygienischen Zwecken, hygienische, pharmazeu-
tische und chemische Präparate.**PYROFORM**

Nr. 47165. — 26. Juni 1920, 10 Uhr.

Wenigers Dental Laboratorium, Fabrikation und Handel,
Luzern (Schweiz).

Zahnzemente, Zahnfüllmittel, Bedarfsartikel für Zahnärzte.

ETERNO

Nr. 47166. — 26. Juni 1920, 10 Uhr.

Wenigers Dental Laboratorium, Fabrikation und Handel,
Luzern (Schweiz).

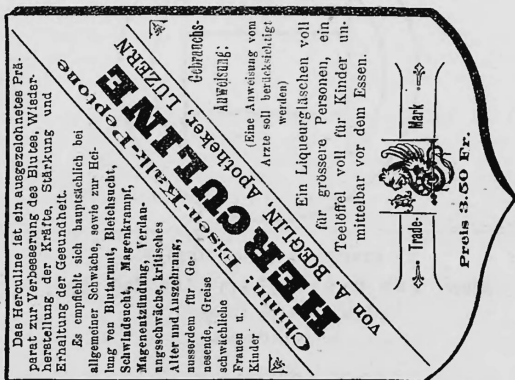
Zahnzemente, Zahnfüllmittel, Bedarfsartikel für Zahnärzte.

NERVODONT

Nr. 47167. — 28. Juni 1920, 8 Uhr.

A. Boeglin, pharmacia, Fabrikation,
Luzern (Schweiz).

Pharmazeutisches Produkt (Stärkungsmittel).



Nr. 47168. — 28. Juni 1920, 8 Uhr.

Hauelsen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Deutschland).

Sensen.



(Erneuerung der Nr. 11882).

Nr. 47169. — 28. Juni 1920, 8 Uhr.

Hauelsen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Deutschland).

Sensen.



(Erneuerung der Nr. 11883).

Nr. 47170. — 28. Juni 1920, 8 Uhr.

Hauelsen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Deutschland).

Sensen, Sichel und Strohmesser.



(Erneuerung der Nr. 12192).

Nr. 47171. — 28. Juni 1920, 8 Uhr.

Hauelsen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Deutschland).

Sensen, Sichel und Strohmesser.



(Erneuerung der Nr. 12193).

Firmaänderung — Modification de raison

N° 18379. — Selon attestation du bureau du registre du commerce, la société Manufacture de Matières colorantes, anciennement L. Durand, Huguenin & Co, à Bâle, a modifié sa raison de commerce dont la teneur actuelle est: **Durand & Huguenin S. A.** — Communiqué au bureau et enregistré le 2 juillet 1920.

Bekanntmachung der eidgenössischen Steuerverwaltung

In der inländischen Tagespresse werden die Titel der

5 % Prämienanleihe des Crédit National Français 1920 öffentlich angeboten.

Wir machen darauf aufmerksam, dass alle durch die Vermittlung von inländischen Banken und Bankiers oder von anderen inländischen Stellen im Inland placierten, d. h. im Inland domizilierten Zeichnern zugeteilten Partialen der erwähnten Anleihe der eidgenössischen Emissionsabgabe auf ausländischen Wertpapieren unterliegen. (Art. 30 ff. St. G., Art. 43 ff. St. V.). Inländische Banken und Bankiers, sowie andere inländische Stellen, welche Zeichnungen entgegennehmen oder übermitteln, sind gehalten, binnen 14 Tagen nach Ablauf der Subskriptionsfrist die erforderliche Anmeldung gemäss Formular Nr. 8 bei der eidgenössischen Steuerverwaltung einzureichen und den ermittelten Abgabebetrag der eidgenössischen Staatskasse für das Konto «Stempelabgaben» zu überweisen. Die Abgabe beträgt 3% des zum Kurse von Fr. 42 in Schweizerwährung umgerechneten Nennwertes, somit pro Titel Fr. 6.30.

Communiqué de l'Administration fédérale des contributions

Les titres de

l'emprunt à primes 5 % de 1920 du Crédit national français

sont offerts publiquement dans la presse quotidienne suisse.

Nous attirons l'attention des intéressés sur le fait que tous les titres de l'emprunt en question placés en Suisse, c'est-à-dire attribués à des souscripteurs domiciliés en Suisse par l'intermédiaire de banques et de banquiers suisses ou d'autres domiciles suisses sont soumis au timbre fédéral d'émission sur titres étrangers (art. 30 et suiv. de la loi sur le timbre, Art. 43 et suiv. de l'ordonnance sur le timbre). Les banques et banquiers domiciliés en Suisse qui reçoivent des souscriptions ou qui servent d'intermédiaires à cet effet ont l'obligation de présenter à l'Administration fédérale des contributions, dans les 14 jours après l'expiration du délai de souscription, la déclaration nécessaire en conformité du formulaire n° 8 et de verser à la Caisse d'Etat fédérale, sur le compte «Droits de timbre», le montant du droit de timbre dû. Le droit de timbre s'élève au 3 % de la valeur nominale réduite en argent suisse au cours de 42, soit à fr. 6.30 par titre.

Comunicato dell'Amministrazione federale delle contribuzioni

Sui giornali svizzeri sono offerti pubblicamente i titoli del

Prestito a premio 5 % del Credito nazionale francese 1920.

Facciamo osservare che i detti titoli cioè quelli assegnati a sottoscrittori domiciliati in Svizzera, per tramite delle banche svizzere, dei banchieri svizzeri o di altri imprenditori, sono soggetti alla tassa di bollo federale su carte-valori estere (art. 30 e seg. della legge federale sulle tasse di bollo e art. 43 e seg. dell'Ordinanza per l'esecuzione). Tutte le banche svizzere e tutti i banchieri svizzeri che ricevono o che trasmettono sottoscrizioni al detto prestito, sono tenuti a presentare all'Amministrazione federale delle contribuzioni, 14 giorni dopo la scadenza del termine di sottoscrizione, un prospetto redatto in doppio (formulario n° 8) dove figurì l'importo dei titoli da loro posti in circolazione in Svizzera. In tempo stesso essi verseranno alla Cassa federale di Stato, per il conto «tasse di bollo», l'importo della tassa. Questa è ridotta in ragione del 3 % del valore nominale dei titoli convertiti in franchi svizzeri sulla base del 42. La tassa di bollo per ogni titolo è di fr. 6.30.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Commerce spécial entre la Suisse et l'Italie
Importations et exportations des principaux articles

Totaux en millions de francs																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
Importations								Exportations																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
1913		1915		1916		1917		1918		1919 ¹⁾		1913		1915		1916		1917		1918		1919 ¹⁾																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
Total		1920		1478		1680		2379		2405		2401		3533		Total		1376		1187		1670		2448		2323		1963		3298																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
D'Italie		207,0		194,1		258,8		390,3		369,3		221,9		273,0		En Italie		89,2		82,8		89,5		149,9		135,9		96,7		208,0																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
%		10,8		13,1		15,4		16,4		15,4		9,2		7,7		%		6,5		7,0		5,4		6,1		5,9		4,9		6,3																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
¹⁾ Chiffres provisoires.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
I. Importations ²⁾																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
Quantités Poids net						Valeurs Milliers de francs						Quantités Poids net						Valeurs Milliers de francs																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					
1913			1918			1919			1913			1918			1919			1913			1918			1919			1913			1918			1919																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q	q																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
Comestibles, etc.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
*863,005						138,541						327,264						Total 1/131						57,077						44,276						45,337						189						31						295						416						165						1,671																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
58,824						—						—						Riz dans sa balle 5						1,471						—						—						1,083						—						18						Laine brute 455						406						—						12																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
16,315						243						704						Riz décortiqué 12						669						16						62						319						550						503						Cloches en feutre 490/1						433						1,073						1,527																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
20,950						—						—						Semoule de blé dur 13						682						—						—						7,733						6,270						4,327						Balais de saggina 505a						580						1,039						631																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
33,673						8,347						22,769						Fruits frais 23/4b						5,480						230						853						146						4,615						1,400						Tresses de paille 508a/b						73						4,142						1,496																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
41,763						276						30,239						Raisins frais 31b/d						1,145						848						1,848						166						12						312						Bonneterie 537/45						177						17						559																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
64,603						30,355						136,154						Châtaignes 35						961						29						1,871						Pièces						Pièces						Pièces						Autres Articles																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
2,782						6						5,469						Citrons, oranges 36						1,421						1,448						7,703						493						2						13						Chevaux 132b						394						2						36																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
1,746						3,596						8,276						Figues 37b						139						1						703						13,805						11						428						Boeufs 136 a/c						9,351						13						746																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
5,216						1,819						5,173						Amandes 38						574						496						1,112						4285						—						1						Veaux gras 141						759						—						—																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
117,983						58,260						66,129						Noix et noisettes 39a						2,375						2,694						3,281						6,904						5,535						4,176						Porcs de plus de 60 kg. 143						1,035						3,372						4,010																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
10,148						1,176						13,710						Légumes frais 40a/b						689						531						3,056						26,831						1						—						Moutons 145						1,212						—						—																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
140,084						120						8,749						Conserves de légumes 44a/b						1,331						5						441						q						q						q																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
3,094						19						1,097						Pommes de terre 45						606						10						493						9,624						7						41						Cuir et peaux, bruts 172/3						2,099						19						52																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
9,644						—						—						Huile d'olives 72 et 74						1,515						—						—						111,028						28						52,173						Foin 212						866						1						1,851																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
10,924						1,058						11						Viande fraîche 76a/c						3,268						817						10						54,633						47,087						94,236						Tourteaux 213						1,202						1,084						4,465																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
15,331						4,727						1,008						Charcuterie 80a/b						4,113						2,976						837						164,468						4,076						20,035						Farine p. le bétail 216a/b						2,875						89						551																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
27,255						14,945						5,973						Volailles 83/4						3,952						6,818						3,148						418						111						1,384						Tuyaux en caoutchouc 518, 522						338						103						2,003																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
13,885						11						25						Oeufs 86						3,888						7						19						114						353						255						Chapeaux de paille 563, 567						195						646						658																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
16,919						25						34						Beurre frais 93a						3,176						11						20						158						143						236						Chapeaux de feutre 564/5, 568/9						413						579						1,484																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
572,008						350,446						135,644						Fromage 98/9b						16,016						24,049						14,601						79,620						22,019						69,366						Plaques, marbres 591/3						753						297						1,131																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
hl						hl						hl						Vin ord. en fûts 117a						22,054						188,861						Pyril 707						—						1,080						953																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
q						q						q																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
9,255						—						12,494						Déchets de coton 344						324						—						2,483						15,210						2,0						2,1						Orfèvrerie et bijouterie 874a/b						1,633						91						64																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
1,244						2,588						26,004						Fils de coton total 347/59						529						1,449						16,952						2,110						93						3,135						Véhicules 905/24						1,302						41						2,790																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
3,163						2,557						4,590						Tissus de coton total 360/77b						1,205						2,412						4,403						52,742						71,193						13,301						Produits chimiques total 966 à 1088						1,768						9,551						3,198																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
1,966						889						2,642						dont						—						—						—						461						300						1,456						Matières pharmaceut. 966						37						43						180																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
12,115						18,441						9,596						— écus 360/3						630						537						1,853						294						134						808						Jus de réglisse 970						59						80						641																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
3,677						2,241						2,780						Lin et chanvre bruts 396a						1,817						6,109						3,798						432						81						345						Poudres, pastilles etc. 981						187						64						313																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
2,664						814						1,007						Fils de chanvre, lin etc. total 397a/404						743						1,553						2,479						34,606						56,605						3,064						Soufre 993/4						471						3,119						221																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
806						1,402						1,749						dont						—						—						—						15						2,861						1,230						Acide borique; acide phosphorique 1008						—						2						121																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
25,777						14,746						23,013						— de chanvre écus 397a						413						445						612						482						931						311						Acide citr.; acide tartr. 1050						140						753						280																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
1,269						238						614						— de lin écus 398a						226						1,065						1,830						30						61						303						Huiles essent. de girofle etc. 1052/1						67						158						432																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
2,829						330						6,677						Soie total 432/54						102,393						137,429						149,238						5,812						2,972						1,194						Extraits tannants 1055						232						470						140																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
1,094						—						346						dont						—						—						—						2						658						222						Dérivés du goudron de houille 1065a						—						411						115																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
2,851						1,925						2,246						— Cocons 432						1,193						207						601						27,877						10,423						22,430						Couleurs total 1089/1114						796						457						1,147																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
10,353						7,925						7,397						Déchets 434						2,546						483						5,039						23,800						9,201						21,188						Mat. tinctor. végét. brutes 1093						714						366						1,084																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
6,404						4,005						4,551						Grège 436						14,255						17,325						20,214						3,619						169						8,566						Grais, huiles, savons 1115/43b						325						57						2,444																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
																		Organsin 438a						51,765						79,013						73,880																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			

France

Modification des coefficients de majoration pour certaines marchandises

Un décret du 27 juin, inséré dans le « Journal officiel » du 2 juillet, modifie ainsi qu'il suit le tableau des coefficients de majoration annexé au décret du 8 juillet 1919¹⁾, en ce qui concerne les articles ci-après désignés (les chiffres placés devant les marchandises indiquent les numéros du tarif douanier français):

- ex 175 Marbres sciés à moins de 16 cm d'épaisseur 2 (jusqu'ici pas de coefficient).
— sculptés, polis, moulurés ou autrement ouvrés 3 (jusqu'ici pas de coefficient).
301 Crayons 3 (jusqu'ici 1,7 à 2,3).
ex 301bis Mines pour crayons, pierre noire, mines de couleur et à copier, pastels ou sanguine 3 (jusqu'ici pas de coefficient).
596 Balais de sorgho 2,5 (1,5).
Balais de cameline 1,5 (sans changement).

Les tubes soudés par rapprochement (n° 567 du tarif) de 14 à 16 mm de diamètre intérieur et de 26 à 28 mm de diamètre extérieur sont exemptés du coefficient résultant du décret du 8 juillet 1919 susvisé²⁾.

Exportation de tourteaux oléagineux

A teneur d'un décret du 30 juin 1920, publié dans le « Journal officiel » du 2 juillet, est et demeure prohibée la sortie, ainsi que la réexportation en suite d'entrepôt, de dépôt, de transit³⁾ et de transbordement, des tourteaux et drèches.

Toutefois, des exceptions à cette disposition pourront être autorisées sous les conditions qui seront déterminées par le Ministre des finances. Les tourteaux de graines oléagineuses, dont l'exportation sera autorisée, sont

¹⁾ Voir le n° 171 du 18 juillet 1919. ²⁾ Ce coefficient est de 3.

³⁾ Le transit par la France des marchandises à destination ou provenant de Suisse bénéficie d'une dérogation générale (voir Feuille officielle du commerce, n° 15 du 17 janvier 1920).

soumis, sauf en ce qui concerne le transit ou la réexportation, aux droits prévus à l'article 2 du décret susvisé. Cet article stipule que le tableau B annexé à la loi du 11 janvier 1892, est complété ainsi qu'il suit: N° du tarif 655bis: Tourteaux de graines oléagineuses, droit de sortie 25 francs les 100 kg net.

Le projet du décret susmentionné a été soumis à l'approbation du président de la République, accompagné du rapport suivant:

La sauvegarde des intérêts de l'agriculture nationale ne saurait exiger le maintien, en France, à l'époque actuelle de l'année, de la totalité de notre production en tourteaux de graines oléagineuses, alors que celle-ci excède l'importance des besoins du ravitaillement du bétail français. L'accumulation, dans les centres huiliers du territoire, de stocks d'un produit encombrant et de détérioration relativement rapide peut, à bref délai, lorsque les magasins seront complètement remplis, provoquer un ralentissement, voire même un arrêt complet de la fabrication des huiles, par suite de l'impossibilité pour les industriels d'assurer le logement de leurs matières premières ou des produits fabriqués.

Il nous a paru qu'il était possible de remédier de la manière suivante à ces difficultés:

L'exportation des tourteaux de graines oléagineuses serait autorisée, pendant les mois d'été, pour des contingents fixés chaque mois par le Département de l'agriculture, en tenant compte des besoins de la consommation nationale. Les tourteaux exportés seraient frappés d'une taxe à leur sortie de France, dont le taux a été fixé à 250 fr. par tonne.

Deutsches Reich — Freigabe der Einfuhr von Käse

Eine im « Deutschen Reichsanzeiger » vom 2. Juli 1920 veröffentlichte Bekanntmachung des Reichsministers für Ernährung und Landwirtschaft vom 29. Juni, die mit dem Tage der Verkündung in Kraft getreten ist, gestattet u. a. die Einfuhr von Hartkäse ausser Margarinekäse (Nr. 135a des Statistischen Warenverzeichnisses) ohne besondere Bewilligung.

Annoncen - Regie:
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS S. A.

Dampfschiff - Gesellschaft
des Vierwaldstättersees

Die Obligationäre

sämtlicher Anleihen der Dampfschiff-Gesellschaft des Vierwaldstättersees werden hiermit zur **Entgegennahme von Bericht und Abkommensvorschlag** der bestellten Obligationärkommission auf **Samstag, den 17. Juli 1920, nachmittags 2 Uhr**, zu einer **freien Versammlung im Restaurant Falken** (grosser Saal), **Luzern**, eingeladen.

Obligationäre, die am Erscheinen verhindert sind, werden gebeten, sich durch einen Mitobligationär vertreten zu lassen. (4567 Lz) 2053

Luzern, den 3. Juli 1920.

Die Obligationärkommission.
Der Verwaltungsrat.

Freihandverkauf

Aus dem Konkurse der Firma Gretener & Schneeberger, Fabrikation und Verwertung gesetzlich geschützter Neuheiten gelangen, aus freier Hand zum Verkauf:

- 3620 Stück Kreidenspitzenmaschinen,
- diverse Bestandteile zur Erstellung dieser Maschine,
- das schweiz. Patent No. 73807 und No. 79131 für den Apparat zum Spitzen von Kreide und dergl., sowie das deutsche und österreichische Patent für die gleiche Maschine.

Angebote für Ziff. 1 allein und Ziff. 2 und 3 zusammen sind bis zum 19. Juli 1920 an das unterzeichnete Konkursamt zu richten. Nähere Auskunft erteilt schriftlich und mündlich dasselbe. 2049

Bassersdorf, den 5. Juli 1920.

Konkursamt Bassersdorf:
Joh. Rüegg, Notar.

A.-G. Kummler & Matter

Elektrische Unternehmungen und Maschinenfabrik in Aarau

Der Aktien-Coupon 1919/20 kann von heute an mit

Fr. 40.—

bei der Schweiz. Bankgesellschaft, Aarau und der Aargauischen Kantonalbank oder in unserm Geschäftslokal eingelöst werden. 2048

Chemin de fer Gland-Begnins

Emprunt de frs. 125.000.— de 1905

Les Obligations Nr. 82, 108, 159 et 247 sorties au dernier tirage sont remboursables le 31 décembre 1920 à la Société de Banque Suisse, Nyon, Genève et Lausanne et cesseront de porter intérêt dès cette date. (25618 L) 2046

Buchdruckerlei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne

Papers W. C. Closetrollen

Demandez offre à

GOETSCHEL & Co. Chaux-de-Fonds
2029 (40980 C)

Stelle-Ausschreibung

Die provisorische Stelle eines kantonalen Steuerkommissärs wird anmit zur allgemeinen Bewerbung ausgeschrieben. Die Besoldung, deren nähere Festsetzung bei der Wahl erfolgt, beträgt Fr. 650 bis Fr. 750 per Monat. (1577 Gl) 2051

Bewerber, welche sich über abgeschlossene juristische Hochschulbildung oder tüchtige kaufmännische Bildung und Praxis ausweisen können und mit den Verhältnissen vertraut sind, belieben ihre Anmeldung bis spätestens Mittwoch, den 21. Juli 1920, abends, bei Tit. Herren Landammann E. Blumer, in Schwanden, einzuweisen. Amtsantritt nach erfolgter Wahl.

Glarus, den 8. Juli 1920.

Namens des Regierungsrates,
Der Landammann: E. Blumer.
Der Ratschreiber: B. Trümpy.

Stallknecht & Meyer
Kopenhagen, Dänemark

suchen Verbindung mit
Agenturfirmen, gut eingeführt bei den Samen-
händlern. 2098¹⁾
Nur Verkauf an Baggershändler

Etablissement

bestehend aus Fabrikgebäude, 5000 m² Rauminhalt, Wohnhaus m. 6 Wohnungen, 13.000 m² Terrain, in grösserer Ortschaft des Mittelland gelegen, Bahnstation, zu vorteilhaftem Preise 2004.

zu verkaufen.

Off. unter Chiffre Z. 8. 1870 an Endolf Mosse, St. Gallen.

Automat - Buchhaltung
richtet ein E. Frisch,
Bücherexperte, Zürich 8,
Weinbergstrasse Nr. 67.

Société industrielle de machines agricoles rotatives
„Simar“

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 19 juillet 1920 à 14 heures à la Chambre de Commerce, 8, rue Petitot.

ORDRE DU JOUR:

- Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1919.
- Rapport du commissaire-vérificateur.
- Vote sur les conclusions de ces deux rapports et décharge à donner au conseil d'administration sur sa gestion.
- Nomination d'administrateurs.
- Fixation des jetons de présence du conseil.
- Nomination d'un commissaire-vérificateur des comptes et d'un suppléant pour l'exercice 1920 et fixation de leurs émoluments.

Le bilan, le compte de profits et pertes au 31 décembre 1919, et le rapport du commissaire-vérificateur sont à la disposition de MM. les actionnaires au siège social.

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale, MM. les actionnaires doivent déposer leurs titres ou un certificat de dépôt avant le 16 juillet chez MM. Ferrier, Lullin & Cie., 2, rue Abauzit, Genève, qui délivreront les cartes d'admission. (5363 X) 2052

Ausrüstanstalt Aarau A.G.

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung
auf Donnerstag, den 22. Juli 1920, nachmittags 4 Uhr
im Hotel Gerber in Aarau

Traktanden:

Verlesen des Protokolls der letzten Versammlung.
Erhöhung des Aktienkapitals und Verschiedenes. (2881 A) 2050